



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Gekkos Gerlafingen II

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
49	C WYSSEN Nicola-Jonas		207149	30:28	14	49	1					07:22	10	2	09:22	I
7	A BAUMGARTNER Thomas		207430	40:09	10		2					18:56	18	2	20:56	H
30	G AEBI Sandy	X X X	211411	56:07	49		3					22:32	20	2	24:32	C1
4	G THOMA Kevin		204025									27:01	49	2	29:01	C1
26	AFFOLTER Sebastian		213096									34:15	49	2	34:42	K1
												45:54	10	2	47:54	B2
8	WYLER Michael		202375													
14	CHRISTEN Beat		217041													
10	GRONDAHL Christopher		217003													
18	SCHWARZENBACH Manuel		209352													
20	ELMER Dominic		207153													
				TOTAL												
				3												
				TIME OUT								12 min				

2 Zofingen Black Panthers II

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17	C VIFIAN Remo		207432	03:16	17		1					18:23	53	2	20:23	E
53	A BURKART André		202247	13:37	11	17	2					22:32	41	2	24:32	C1
41	G WULLSCHLEGER Marc	X X X	202269	33:16	86	88	3									
	G			33:25	17		4									
69	RIECHSTEINER Philipp		213087	34:42	86	31	5									
88	SENN Nico		202262	44:03	31	96	6									
96	HÄFLIGER Matthias		202252	52:18	98	86	7									
11	SCHAFFHAUSER Robin		202197	53:05	11	17	8									
31	KIEFER Markus		80064	54:56	69	86	9									
98	GRÜTER Christoph		216464	56:22	86	69	10									
86	STERCHI Patrick		202266													
33	GUT Janick		202277													
				TOTAL												
				10												
				TIME OUT								4 min				

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202260
	MÜLLER Daniel			

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Gekkos Gerlafingen II
CLUB 2	Zofingen Black Panthers II

Lieu / Ort Location / Luogo	Gerlafingen	Date / Datum Date / Data	14.05.2017
Start / Beginn Début / Inizio	11:28	End / Ende Fin / Fine	13:22
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DC15		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	75

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	204020 WIDMER Michael	
Official scorer Marqueur	202299 WYSS Peter	
Referee 1 Arbitre 1	9005 BREMENKAMP Klaus	
Referee 2 Arbitre 2	208303 BÜRGLER Martin	
Tech. Director Directeur tech.		

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	3	10
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Zofingen Black Panthers II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	5	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
----------------------------------------------------	--